sealingo

KURUMSAL ŞİRKETLER İÇİN

Şirketiniz için yapay zekâ çeviri altyapısı.

Sözleşme, mali tablo, şirket ve personel belgeleri: 7 uzman ajan orijinal düzende çevirir. Belgeleriniz kapalı bir ortamda işlenir, seçtiğiniz sürede silinir; son onay sizde.

44 dil, iki yönde

Seçtiğiniz sürede silme

Son onay sizde



NEDEN SEALINGO

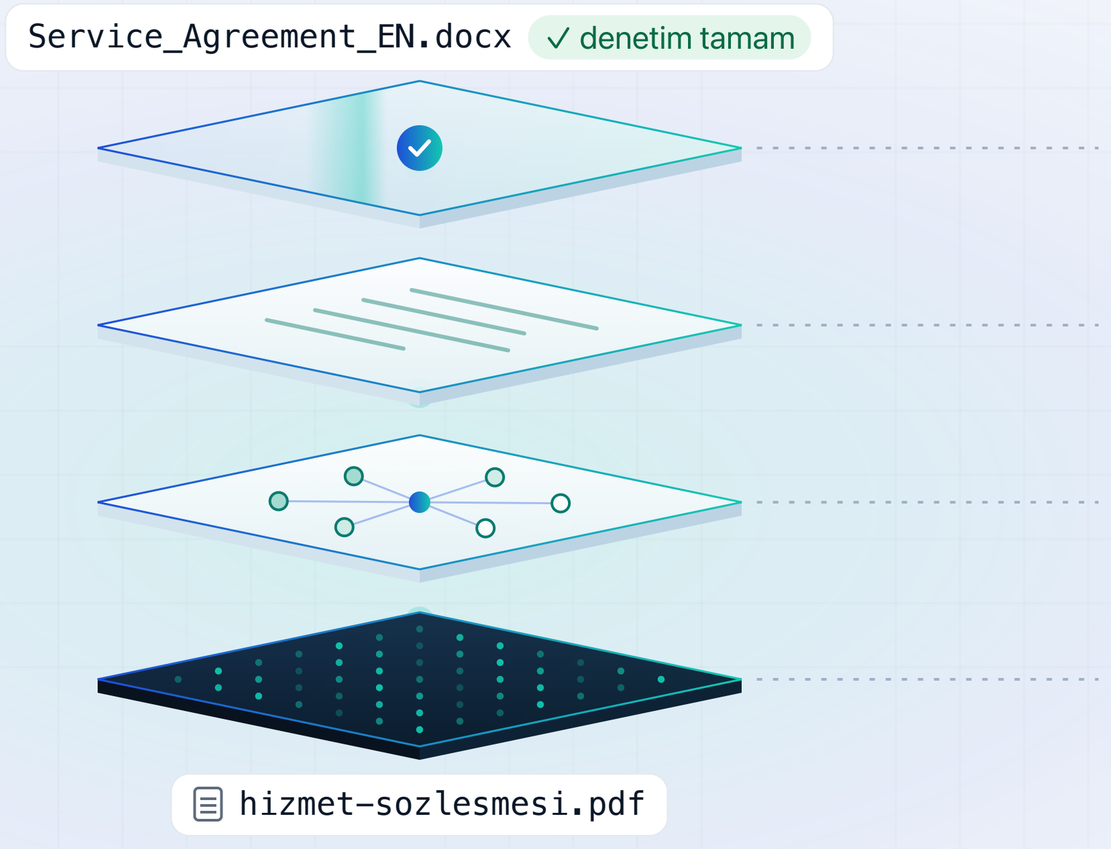
ChatGPT metni çevirir. Sealingo belgenizi hazırlar.

Bir sözleşmede, mali tabloda ya da imza sirkülerinde çeviri sözcüklerden ibaret değildir. Tutarlar, tarihler, unvanlar ve madde numaraları birebir kalmalı; belge kendi düzeninde teslim edilmelidir.

Sealingo her değeri kaynakla karşılaştırır, belgeyi kapalı bir ortamda işler ve seçtiğiniz sürede siler. Şüpheli her yeri size gösterir; son onay sizde.

TEKNOLOJİ · SEALİNGO MOTORU

Belgeniz dört katmandan geçer



04 **Denetim · Yorulmayan kontrol**

Sayılar, isimler ve sayfalar ayrı bir programla karakter karakter karşılaştırılır.

03 **Bilgi · Kural kitabı**

Sıfır tolerans ilkeleri, belge kataloğu ve ülke terminolojisi her ajanı bağlar.

02 **Ajanlar · Uzman ekip**

Tek bir sohbet değil: kendi talimatı ve araçları olan uzman ajanlar.

01 **Model · Dili bilen beyin**

Dili derin öğrenmeyle öğrenmiş büyük model; taranmış sayfayı görüntü olarak görür.

SEALİNGO İLE

Daha hızlı, daha kontrollü, daha ekonomik

HIZ — SAYFA BAŞINA

%70

daha hızlı teslim

SÜRE

Geleneksel çeviri

Sealingo

Geleneksel çeviriye göre, sayfa başına.

KONTROL — HER DEĞER

%100

sayı ve isim kontrolü

DEĞERLER ✓ tamam

Her değer kodla, satır satır.

MALİYET — 1.000 KARAKTER

%50

ortalama daha düşük maliyet

FİYAT

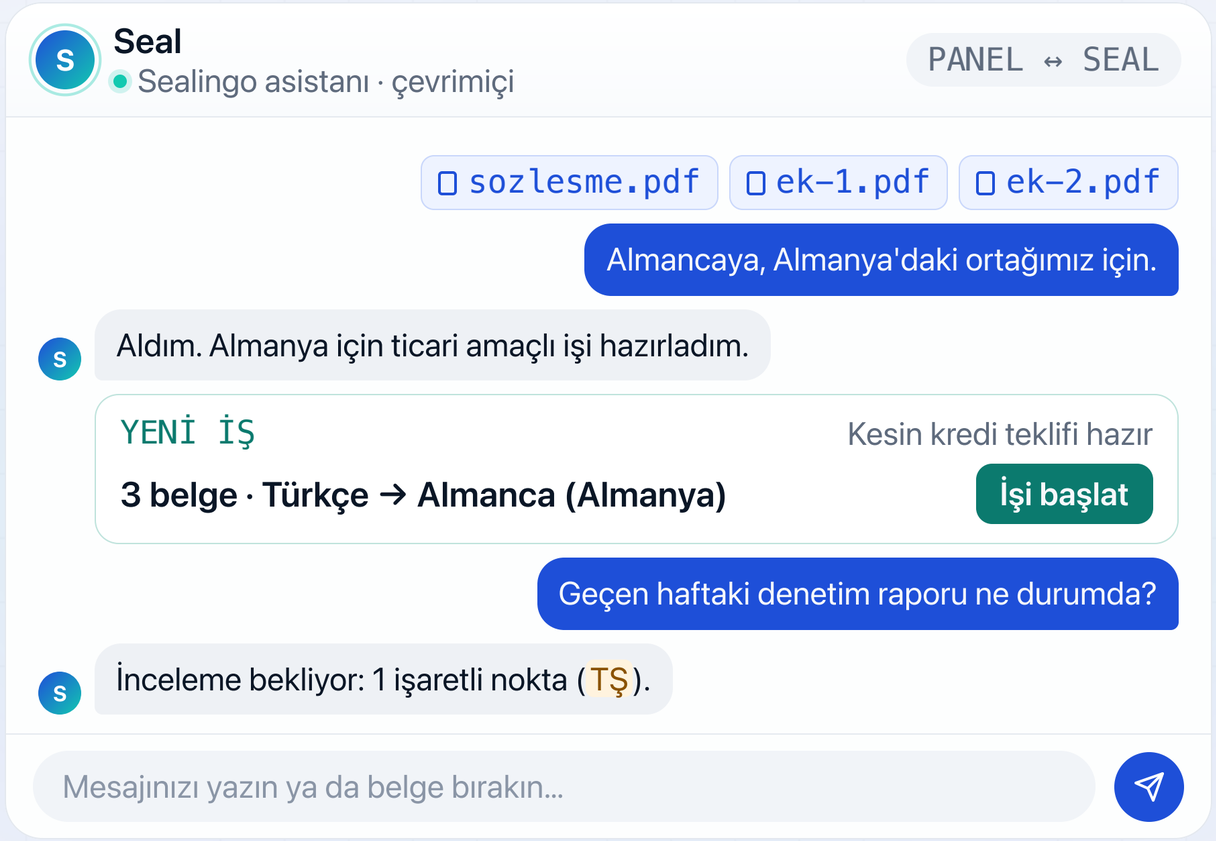
Standart piyasa fiyatı

Sealingo · ortalama

Standart çeviri piyasa fiyatlarına göre.

SEAL İLE ÇALIŞ · SOHBET ASİSTANI

Dilerseniz konuşarak iş açın, işlerinizi takip edin



01 · SOHBETTEN İŞE

Belgeyi bırakın

Eksik bilgiyi Seal sorar, yeni iş kartını hazırlar.

02 · DURUM

Durumu sorun

İşlerin durumu, kalan kredi ve işaretli noktalar.

03 · TALEPLER

Talepler kart olur

Düzeltme ve sözlük talepleri onayınıza kart olarak gelir.

04 · ONAY

Son söz sizde

Son düğmeye her zaman siz basarsınız; Seal belgeyi sohbette çevirmez.

UZMAN AJANLAR

Her belgeyi kendi alanının uzmanı çevirir

Hukuk ve yönetim	Sözleşmeler, vekâletname, mahkeme kararları, ana sözleşme, imza sirküleri, genel kurul ve yönetim kurulu kararları	→	Hukuk çevirmeni
Finans ve muhasebe	Bilanço, gelir tablosu ve dipnotlar, bağımsız denetim ve faaliyet raporu, vergi levhası, banka yazıları, bordro	→	Finans çevirmeni
İnsan kaynakları	Diploma ve transkript, kimlik ve pasaport, adli sicil, SGK ve e-Devlet belgeleri, apostil	→	Resmî belge çevirmeni
Üretim, kalite ve Ar-Ge	Teknik şartname, kullanım kılavuzu, test raporu, CE ve uygunluk belgesi	→	Genel ve teknik çevirmen
Sağlık ve iş güvenliği	Sağlık raporu, epikriz, laboratuvar sonucu, sağlık kurulu raporu	→	Medikal çevirmen
Dış ticaret	Ticari fatura, çeki listesi, konşimento, menşe şahadetnamesi, gümrük beyannamesi	→	Finans çevirmeni

MEVCUT VE GELENEKSEL SİSTEMLE KARŞILAŞTIRMA

Belgeniz bugün kaç yerde duruyor?

GELENEKSEL SERÜVEN

Her durakta bir kopya kalır

1. Gönderen e-postası
2. Alan e-postası
3. Kurye, fotokopi
4. Mesajlaşma uygulaması
5. Telefon ve yedeği
6. Kişisel bilgisayar

	Geleneksel Yöntemler ve Normal Yapay Zeka	Sealingo ile
Belgenin kopyaları	E-posta kutularında, telefonlarda, yedeklerde	Tek yerde: Frankfurt'ta kapalı depo
Kim gördü	Bilinmez; belge iletilebilir	Her açma ve indirme kayıtlı
Silme	“Sildik” sözüne güvenilir	Siz seçersiniz: hemen, 7, 30, 60, 90 gün
Silindiğinin kanıtı	Yok	Her silme için tutanak
Şirket içinde	Gönderenin e-postasında kalır	Gizli iş: yalnız açan kişi ve yönetici
Şifre sızarsa	E-posta açılır, belgeler ele geçer	Kilitli iş açılmaz: iki adımlı kod gerekir
Hizmet sağlayıcılar	Sözleşmesiz e-posta ve mesajlaşma	Hepsi sözleşmede yazılı; denetim hakkı

GÜVENLİK

Belgeniz kapalı kalır, kontrol sizde

Kapalı ortamda işlenir

Her iş, yalnız kendi dosyalarının bulunduğu ve internete kapalı bir ortamda çevrilir.

Seçtiğiniz sürede silinir

Onaylanınca hemen ya da 7, 30, 60, 90 gün. Her silmenin tutanağı verilir.

Gizli ve kilitli iş

Gizli işi yalnız açan kişi ve yönetici görür. Kilitli iş şifreyle değil, iki adımlı kodla açılır.

Erişim kaydı

Kimin hangi belgeyi ne zaman açıp indirdiği kayıtlıdır.

Giriş kontrolü

Zorunlu iki adımlı doğrulama, hareketsizlikte oturum kapanması, yalnız şirket ağından giriş.

Model eğitimi yok

Belgeler yapay zekâ modellerini eğitmek için kullanılmaz.

YAZILI VAATLERİMİZ	MADDE
Yalnız talimatınızla işlenir; satılmaz, açıklanmaz.	4.1
Veri ihlali en geç 48 saatte bildirilir.	7.1
Yeni altyapı sağlayıcısı 15 gün önceden bildirilir.	5.2
Yılda bir yerinde denetim hakkı.	4.8
Çalışanlar yazılı gizlilik yükümlülüğü altında.	4.4
Her silmenin tutanağı, istenirse yazılı teyit.	8.5

PANEL · İŞ TAKİBİ

Çevirileriniz ve iş takibi için panel

Her işin belgeleri, onayı, kredisi ve faturası kayıtlıdır. Program kurulmaz, internet tarayıcısından girilir.

İş takibi

Devam eden, onayınızı bekleyen ve biten işler; kredi bakiyesi.

Klasörler

Her proje, ihale ya da dava bir klasör: işler, notlar, isimlerin yazımı.

Yeni iş

Belgeyi bırakın; çeviri başlamadan kesin kredi teklifi.

İnceleme ekranı

Orijinal ve çeviri yan yana; yalnız işaretli noktalar.

Ekip ve roller

En çok 3 kişi: yönetici, tercüman, yükleyici; erişim kaydı.

Faturalama

Kredi alımı, siparişler ve faturalar; krediler süresiz.

Sözlük

Unvan, ürün ve terim karşılıkları her çeviride aynı.

YENİ

Güvenlik ayarları

İki adım, oturum süresi, şirket ağı ve saklama süresi.

YEMİNLİ VE NOTER ONAYLI TESLİM

Yerinizden kalkmadan, yeminli ve noter onaylı teslim.

01
Sipariş
Panelde dijital, yeminli ya da noter onaylı teslimi seçersiniz.

02
Çeviri
7 uzman ajan çevirir; tutar ve unvanlar kodla karşılaştırılır.

03
Yeminli imza
Anlaşmalı büronun yeminli tercümanı inceler, imzalar ve kaşeler.

04
Noter
Noter onaylı teslimde onayı noter verir.

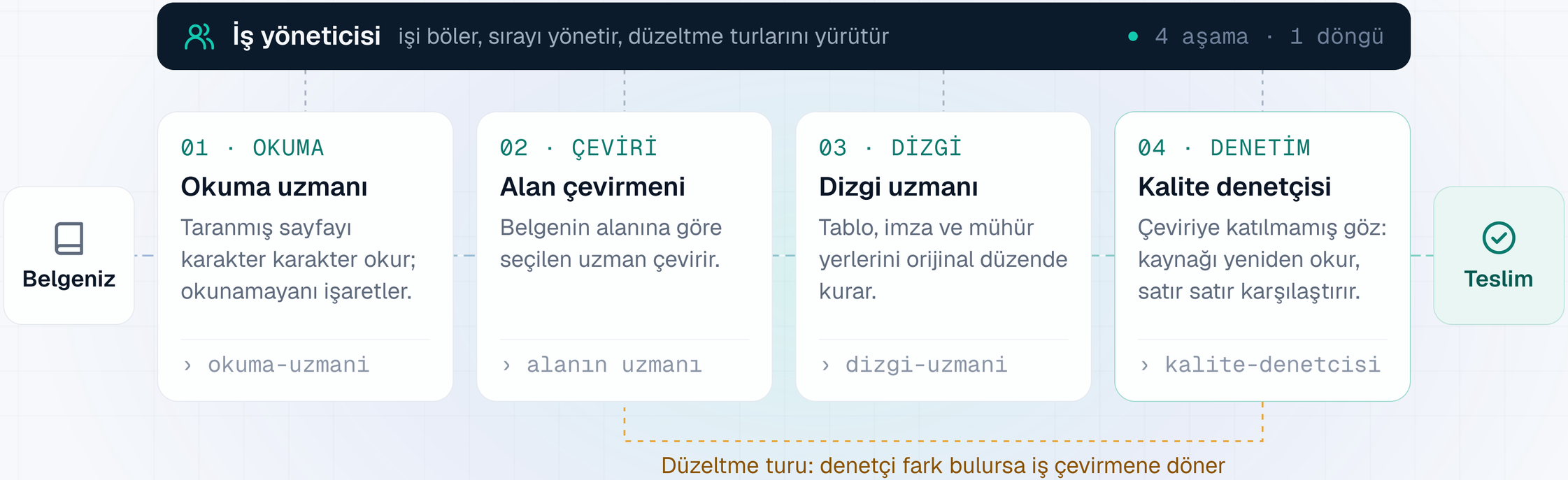
05
Kurye
Zarf kapınıza gelir; aslı gerekiyorsa kurye sizden alır.

Çeviri ücreti, geleneksel yeminli ve noter onaylı çeviri fiyatlarına göre %30 daha uygun. İmza ve onay resmîdir: imzayı anlaşmalı büronun yeminli tercümanı atar, onayı noter verir. Bütün ücretler krediyle ödenir; noter ücreti makbuzdaki tutardır ve indirilemez.

MOTOR · İŞ AKIŞI

Okuyan, çeviren, dizen ve denetleyen ayrı

Uzman ajanlar taslağı hazırlar: her adımı bir uzman yapar, bir başkası denetler.



DOĞRULUK

Tutarlar, tarihler ve unvanlar kodla eşleşir

- Her tutar, tarih, unvan ve sicil numarası ayrı bir programla kaynakla karşılaştırılır.
- Tek uyuşmazlık varsa iş size teslim edilmez; düzeltme turuna döner.
- Çeviriye katılmamış bağımsız bir denetçi kaynağı yeniden okur.
- Okunamayan paraf ya da belirsiz kısaltma tahmin edilmez; size işaretlenir.

%100

sayı ve isim kontrolü

Sıfır tolerans: değerler kaynakla birebir.



BELGELER ARASI DENETİM YENİ

Aynı dosyadaki belgeler birbirini tutar

Hizmet sözleşmesi	Vekâletname	İmza sirküleri
UNVAN ÖRNEK SANAYİ A.Ş.	UNVAN ÖRNEK SANAYİ A.Ş.	UNVAN ÖRNEK SANAYİ A.Ş.
MERSİS NO 0123456789000015	MERSİS NO 0123456789000051	MERSİS NO 0123456789000015
VERGİ NO 1234567890	VERGİ NO 1234567890	VERGİ NO 1234567890
YETKİLİ AHMET KAYA	YETKİLİ AHMET KAYA	YETKİLİ AHMET KAYA

KARŞILAŞTIRILANLAR

Ad ve unvan · MERSİS no · Vergi no · Yetkili · Adres · Tarih · Tutar · Sözleşme no · Kimlik no

Kaynak uyuşmazlığı · MERSİS no. Vekâletnamedeki numara sözleşme ve imza sirkülerindekinden farklı. Size işaretlenir; çeviri değeri değiştirmez.

Kaynakta fark varsa size kritik işaretli nokta olarak gelir.

Çeviride fark varsa teslimden önce düzeltilir.

HER BİÇİM

Her belge kendi düzeniyle gelir

Excel ve Word yerinde

Mali tablo Excel'de, sözleşme Word'de gelirse aynı dosya, biçimi korunarak çevrilir.

Tarama ve fotoğraf

PDF, JPG, PNG ya da telefon fotoğrafı orijinal sayfa düzeninde DOCX olur; tablolar, imza ve kaşe yerleri korunur.

Barkod ve karekod aynen

e-Devlet belgelerindeki kodlar görüntü olarak kesilir, çeviride aynı yere konur.

Ülkeye göre terim

Hedef ülkenin resmî terimleri: İspanya ile Meksika, Birleşik Krallık ile ABD ayrı ele alınır.

GENEL SOHBET ARAÇLARIYLA KARŞILAŞTIRMA

İki yolda size kalan iş

	Sohbet aracına verdiğinizde	Sealingo'ya verdiğinizde
Taranmış belge	— Okuma hatası sessizce geçer	Harf harf okunur, şüphe işaretlenir
Sayfa düzeni	— Düz metin, sohbet penceresinde	Orijinal düzende DOCX; Excel yerinde
Tutar, tarih, unvan	— Satır satır kontrol size kalır	Kodla eşleşir; fark varsa teslim durur
Belgeler arası	— Her belge ayrı; karşılaştırma yok	Sözleşme, ek ve vekâletname birbiriyle
Belirsiz yerler	— Tahmin edilir, size söylenmez	Tahmin edilmez, yeriyle gösterilir
Denetim ve rapor	— Yok; ikinci okumayı siz yaparsınız	Bağımsız denetçi, Türkçe kalite raporu
Ekip ve kayıt	— Belgeler kişisel sohbetlere dağılır	Panelde iş, onay, rol ve erişim kaydı
Gizlilik	— Genel bir hizmete yüklenir	Kapalı ortam; silme süresini siz seçersiniz

FİYAT

Abonelik yok, kredi teslimde düşer

DİL	1.000 KARAKTER
İngilizce, Almanca	1
Rusça, Ukraynaca, İtalyanca, Fransızca	1,125
Arapça	1,25
İspanyolca, Portekizce, Felemenkçe	1,5
Çince, Korece	2,25
Japonca	3,125

Her belge en az 1.000 karakter sayılır. Aslı zaten hedef dilde olan sayfadan kredi düşmez.

1 kredi = 1.000 karakter

Kredi 56 TL (KDV hariç); dile göre katsayıyla düşer.

- Çeviri başlamadan kesin kredi teklifi
- Kredi teslimde düşer; düzeltmeden düşmez
- Okunamayan dosyadan kredi düşmez
- Krediler süresiz; en küçük paket 10 kredi

Tek sayfalık İngilizce vergi levhası
1 kredi · 56 TL + KDV

sealingo

İlk belgenizi bugün yükleyin.

Deneme paketiyle başlayın: 10 kredi, 560 TL (KDV hariç). Kurumsal hesap Sealingo'nun onayıyla açılır: en çok 3 kişilik ekip, roller ve erişim kaydı.

sealingo.co

hello@sealingo.co · sealingo.co/guvenlik

44 dil, iki yönde

Hukuk · Finans · Resmî · Teknik · Tıbbi